

WAR

*ВОЙНА

A
MOMENTOUS
SONG

MUSIC BY
CÉSAR CUI

LYRIC BY

*Captain Vl. Linder

PRICE ~ SIXTY CENTS

INTRODUCED
TO AMERICA
BY

SOPHIE
BRASLAU

PUBLISHED IN

THREE KEYS

HIGH-MEDIUM-LOW
A F D

*This edition was published originally in English only, with a verse translation of Linder's poem by Judah A. Joffe, who died in 1966. Because of copyright, Joffe's text is omitted here, with Linder's poem restored in its place. (Linder died during the Russo-Japanese War, according to the diary of M.I. Lil'e at http://militera.lib.ru/db/lilie_mi/01-10.html, which includes the poem.)

Places marked with asterisks indicate adjustments for the Russian text.

Lyle Neff, July 2008

The
John Franklin
Music Co.
1531 Broadway
New York
City

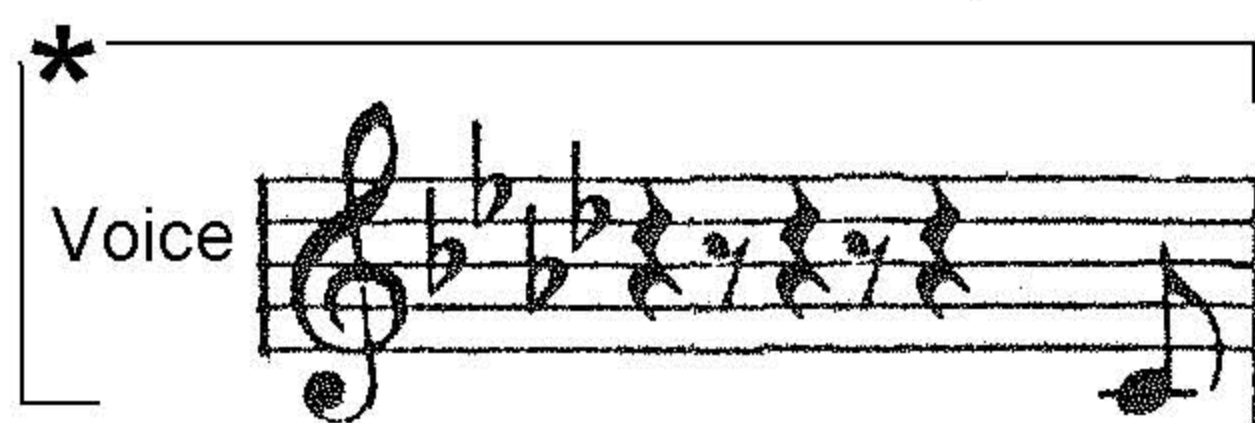
WAR

* ВОЙНА

Music by
CÉSAR CUI

Lyric by
*Captain VI. Linder

Moderato.



Piano.

на — э- то сле- зы не- вин- ных стра- даль- цев, Вой- на — э- то го- лод, бо-

лезнь, ни- ще- та, Тол- па раз- о- рен- ных, без- дом- ных ски- таль- цев, Ря-

ды без- ым- ян- ных мо- гил без кре- ста. Вой- на — э- то гроз- ный о-

гонь- раз- ру- ши- тель, Сжи- га- ю- щий се- ла, гу- бя- щий пло- ды, Сле-

пой и бес-страш-ный, без- жа-лост-ный мсти-тель, Чу- до- ви- ще мра- ка и де- мон враж-

rit. *ff* *rit.*

ды; Вой- на — э- то кро- тость, улыб- ка сер- деч- ной У

mf

ло- жа боль- но- го скло- нен- ной се- стры И тре- пет мо- лит- вы люб- ви бес- ко-

неч- ной, На- деж- ды и ве- ры свя- ты- е да- ры;

*

Piu mosso.

Вой- на — э- то взрыв бес- ко- рыст-ной от- ва- ги, По-

Meno mosso.

*

ff

бе- да над смер- тью, по- бе- да над злом; Вой- на — э- то гор- до шу-

*

ff

мя- щи- е фла- ги Над гиб- ну- щим суд- ном в ог- не бо- е- вом; Гро-

зои про- ле- та- я над гря- зью все- днев- ной Ко- ры- сти, за-

бо- ты и пош- лых у- тех, Вой- на — э- то ан- гел, пре-

крас- ный и гнев- ный, Су- дя- щий не- прав- ду,

ка- ра- ю- щий грех.